

# Gigaset

## A540 H

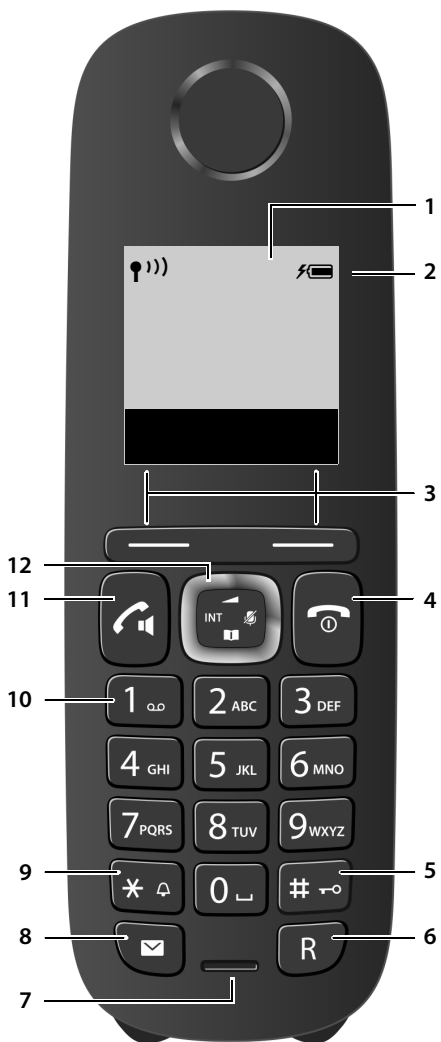
### Поздравления

С покупката на Gigaset Виe избрахте марка, която изцяло се придържа към устойчивостта. Опаковката на продукта е екологична!

За да научите повече, посетете [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).



GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.  
**MADE IN GERMANY**



# Общ преглед

## Слушалка

- 1 **Дисплей**
- 2 **Лента на състоянието** ( → стр. 22)  
Иконите показват текущите настройки и експлоатационното състояние на телефона
- 3 **Бутони на дисплея** ( → стр. 8)
- 4 **Бутон за край на повикване, бутон за включване / изключване**  
Прекратява повикване;  
Отменя функция  
Връща едно ниво назад в менюто ▶ Натиснете **кратко**  
Връща в неактивен режим ▶ Натиснете и **задръжте**  
Включва / изключва слушалката (в неактивен режим на дисплея) ▶ Натиснете и **задръжте**
- 5 **Бутон „дизел“**  
Заклучва / отключва клавиатурата (в неактивен режим на дисплея) ▶ Натиснете и **задръжте**  
Превключва между главни / малки букви и цифри;
- 6 **Бутон за пренабиране**  
Консултационно повикване (флаш) ▶ Натиснете **кратко**  
Въввежда пауза при набиране ▶ Натиснете и **задръжте**
- 7 **Микрофон**
- 8 **Бутон за съобщения** ( → стр. 10)  
Достъп до списъците с повиквания и съобщения;  
**Мига:** ново съобщение или повикване
- 9 **Бутон „звезда“**  
В неактивен режим: Деактивира мелодията на звънене ▶ Натиснете и **задръжте**  
При осъществена връзка: превключва от пулсово на тонално набиране ▶ Натиснете **кратко**
- 10 **Бутон 1**  
Избира мрежовата пощенска кутия ▶ Натиснете и **задръжте**
- 11 **Бутон за говорене / „Свободни ръце“**  
Показва набирания номер; Приема повикване; превключва от слушалка към режим „Свободни ръце“;  
Отваряне на списъка за повторно набиране ▶ Натиснете **кратко**  
Започване на набиране ▶ Натиснете и **задръжте**
- 12 **Контролен бутон / бутон на менюто** ( → стр. 8)

## Ефективно използване на ръководството за потребителя

### Икони



Предупреждения, неспазването на които може да доведе до нараняване на лица или повреда на устройствата, или до възникване на разходи.



Предварително условие, от което зависи изпълнението на съответното действие.



Важна информация относно функционирането и правилната работа.

### Бутони

Бутон за говорене / бутон за край на повикване

Бутони с цифри / букви от до

Бутон „звезда“ / „дизел“

Бутон за съобщения / бутон за пренабиране

Контролен бутон

Бутони на дисплея



Преглед на иконите на дисплея (→ стр. 22).

### Функции, потвърждаване и избиране

Изборът се потвърждава с

ОК

Към едно ниво назад в менюто се преминава с

Назад

За неактивен режим на дисплея

Натиснете и **задръжте**

Избрана / активирана функция

Неизбрана / деактивирана функция

### Процедури

Пример: Активиране / деактивиране на Автоматичен отговор

Илюстрация в ръководството за потребителя:










▶ Меню ▶ **Настройки** ▶ ОК ▶ **Телефония** ▶ ОК ▶ **Автоматичен отговор** ▶ ОК ( = активирано)

Стъпка:	Следвайте процедурата:
▶ Меню	В неактивен режим натиснете бутона на дисплея <b>Меню</b> . Отваря се главното меню.
▶ <b>Настройки</b> ▶ ОК	Изберете <b>Настройки</b> с контролния бутон . Натиснете ОК за потвърждение. Отваря се подменюто <b>Настройки</b> .
▶ <b>Телефония</b> ▶ ОК	Изберете <b>Телефония</b> с контролния бутон . Натиснете ОК за потвърждение. Отваря се подменюто <b>Телефония</b> .
▶ <b>Автоматичен отговор</b> ▶ ОК	Като пръв елемент от менюто се показва функцията за активиране / деактивиране на автоматичен отговор. Активирайте или деактивирайте с ОК. Функцията <b>Автоматичен отговор</b> се активира <input checked="" type="checkbox"/> или деактивира <input type="checkbox"/> .

# Съдържание

Общ преглед .....	1
Слушалка .....	1
Ефективно използване на ръководството за потребителя .....	2
Предпазни мерки .....	4
Начални стъпки .....	5
Използване на телефона .....	8
Осъществяване на повиквания .....	9
Съобщения .....	11
Указател (адресна книга) .....	12
Допълнителни функции .....	14
Будилник .....	14
ECO DECT .....	14
Регулиране на настройките на телефона .....	15
Съвети от производителя .....	17
Обслужване и Помощ за клиента .....	17
Околна среда .....	18
Приложение .....	19
Икони на дисплея .....	22
Азбучен указател .....	23

# Предпазни мерки

	<p>Прочетете предпазните мерки и ръководството за потребителя преди употреба.</p> <p>Устройството не може да се използва в случай на повреда в захранването. Също така <b>не</b> е възможно да се извършват <b>спешни повиквания</b>.</p> <p>Спешните номера <b>не могат</b> да се набират, ако е активирано <b>заклучването на клавиатурата/дисплея!</b></p>
	<p>Не използвайте устройствата в участъци с потенциално експлозивна атмосфера, като например бояджийски работилници.</p>
	<p>Устройствата не са водоустойчиви. Не ги поставяйте във влажни помещения, например бани или душ кабинни.</p>
	<p>Използвайте само захранващия адаптор, обозначен на устройството.</p>
	<p>Използвайте само <b>презареждащи се батерии</b>, които отговарят на <b>спецификацията</b> (вж. „Технически данни“). Не използвайте обикновени (непрезареждащи се) или други видове батерии, тъй като това може да доведе до значителен риск за здравето и да причини нараняване. Сериозно повредени презареждащи се батерии трябва да се заменят.</p>
	<p>Изваждайте от употреба дефектните устройства или ги предавайте за ремонт на нашия сервизен екип, тъй като те може да попречат на други безжични услуги.</p>
	<p>Не използвайте устройството, ако дисплеят е напукан или счупен. Счупеното стъкло или пластмаса могат да причинят нараняване на ръцете и лицето. Изпратете устройството на нашия сервизен отдел за ремонт.</p>
	<p>Не дръжте задната страна на слушалката към ухото си, докато звъни или е активиран режимът на високоговорител. Това може да предизвика сериозно, постоянно увреждане на слуха. Телефонът може да причини смущения при аналоговите слухови апарати (бръмчене или свистене) или да доведе до претоварване. В случай на необходимост се свържете с доставчика на слуховия апарат.</p>
	<p>Използването на телефона може да повлияе на намиращо се в близост медицинско оборудване. Вземайте предвид техническите условия на мястото, където се намирате, например лекарски кабинет.</p> <p>Ако използвате медицинско устройство (напр. пейсмейкър), моля, свържете се с производителя на устройството. Той ще може да Ви посъветва относно чувствителността на устройството към външни източници на високочестотна енергия (за спецификациите на този продукт на Gigaset вижте „Технически данни“).</p>

# Начални стъпки

## Съдържание на комплекта

- Една слушалка,
- Една зареждаща станция, вкл. захранващ адаптор,
- Един капак на батерия (заден капак за слушалката),
- Две батерии,
- Едно ръководство за потребителя.

## Настройване на зареждащата станция

Зареждащата станция е проектирана за употреба в затворени, сухи помещения при температурен диапазон от +5°C до +45°C.

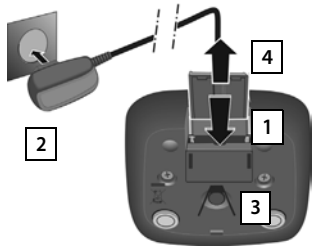
- ▶ Поставете базата и зареждащата станция върху плоска, нехлъзгава повърхност на централно място в сградата или къщата или монтирайте зареждащата станция на стената.
- ▶ Поставете зареждащата станция върху плоска, нехлъзгава повърхност.

Крачетата на устройството обикновено не оставят следи върху повърхностите. Въпреки това, поради множеството различни лакове и гланцове, които се използват при съвременното производство на мебели, следите върху повърхностите не може да се избегнат изцяло.



- Никога не излагайте телефона на действието на топлинни източници, пряка слънчева светлина или електрически уреди.
- Предпазвайте телефона си от влага, прах, корозивни течности и изпарения.
- Обърнете внимание на обхвата на базата. Той е до 50 m в сгради и до 300 m в области на открито, където няма препятствия. Обхватът намалява, когато е дезактивиран **Макс.обхват** (→ стр. 14).

## Свързване на зареждащата станция



- ▶ Свържете плоския крайник на захранващия адаптор към зареждащата станция **1**.
- ▶ Включете захранващия адаптор в контакта **2**.

Ако се налага отново да извадите крайника от зареждащата станция:

- ▶ Изключете захранващия кабел на адаптор от електрическата мрежа.
- ▶ Натиснете бутона за освобождаване **3** ▶ Извадете крайника **4**.

## Настройване на слушалката за употреба

Дисплеят е защитен с пластмасова лента: ▶ **Отстранете защитната лента!**

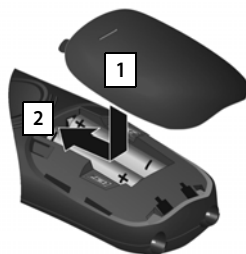
### Поставяне на батериите



Използвайте само презареждащи се батерии, препоръчани от Gigaset Communications GmbH (→ стр. 20), тъй като в противен случай може да бъдат причинени сериозни наранявания и материални щети. Например външният корпус на батериите може да бъде унищожен или батериите да експлодират. Може също така телефонът да не функционира правилно или да бъде повреден в резултат на използването на батерии от непрепоръчан вид.



▶ Поставете батериите (за правилната +/- посока вж. диаграмата).



▶ Поставете капака на батериите отгоре **1**.  
▶ След това натиснете капака, докато щракне на мястото си **2**.




За да отворите капака на батериите:

▶ Натиснете вдлъбнатината на капака **3** и го плъзнете надолу **4**.

### Зареждане на батериите

Заредете напълно батериите преди първото използване в базата / зареждащата станция.

Батериите са напълно заредени, когато иконата за зареждане  на дисплея изгасне.



Слушалката може да се поставя само в предназначенията за целта база / зареждаща станция.





- Батерията може да се затопли, докато се зарежда. Това не е опасно.
- След време капацитетът за зареждане на батерията ще намалее поради технически причини.

### Език на дисплея

▶ Меню ▶  Настройки ▶ ОК ▶  Език ▶ ОК ▶ ... изберете езика с  ▶ ОК (☑ = избрано)



Ако не разбирате текущо зададения език:

▶  ▶ 6 мсд 4 он ▶ ... изберете език с  ▶ ОК (☑ = избрано)



## Регистриране на слушалката

- Автоматично регистриране към база Gigaset



- ▶ Поставете слушалката в базата

- Ръчно регистриране

На базата:

Натиснете и **задръжте** бутона за регистриране / локализиране (мин. 3 сек).

и на слушалката:

**Меню ▶  Настройки ▶ ОК ▶  Регистрация ▶ ОК ▶ Регистриране на слушалка ▶ ОК ▶ ... при необходимост въведете системния PIN (по подразбиране: 0000) ▶ ОК**



- Дисплеят показва **Слушалка регистриране**. Установява се връзка с базата, за което може да е необходимо известно време.
- Ако регистрирането се извърши успешно, се показва **Слушалка регистрирана**.

За повече информация направете справка в ръководството за базата.

**Телефонът вече е готов за употреба.**


# Използване на телефона

## Включване / изключване на слушалката

В неактивен режим: ► натиснете и **задръжте** бутона за край на повикване .

## Заклучване / отключване на клавиатурата

Заклучването на клавиатурата предотвратява случайно задействане на телефона.

Активиране / деактивиране на заключването на клавиатурата: ►  **задръжте** натиснат












- Ако на слушалката се сигнализира повикване, клавиатурата автоматично се отключва. Можете да приемете повикването.
- Тя отново се заключва, когато разговорът приключи.

## Контролен бутон

Контролният бутон Ви позволява да се придвижвате в менютата и полетата за въвеждане. В неактивен режим или по време на външно повикване той има следните функции:



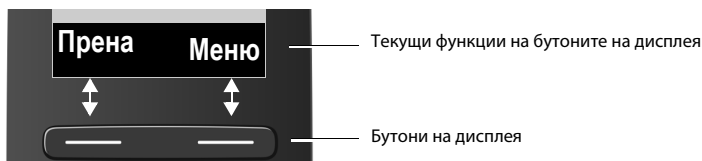
В неактивен режим	По време на разговор
Отваря указателя. 	Отваря указателя. 
Отваря главното меню. 	Изключва звука на микрофона. 
Отваря списъка със слушалки. 	Стартира вътрешно консултацияно повикване. 
Отваря менюто <b>Аудио настройки</b> (→ стр. 15). 	Регулира силата на звука на високоговорителя за слушалката и режим „Свободни ръце“. 

В описанието по-долу страната на контролния бутон (горе, долу, дясно, ляво), която трябва да натиснете в конкретните случаи, е обозначена с черно, например  за „натиснете дясната страна на контролния бутон“.

## Бутони на дисплея

Функционалните бутони могат да изпълняват различни функции в зависимост от конкретния случай.

Пример



## Насоки в менюто


Функциите на телефона се показват чрез меню, което се състои от няколко нива.

**Отваряне на главното меню (в неактивен режим):**

- Натиснете **дясната част**  на контролния бутон ► ... придвижете се до функцията с контролния бутон  ► **ОК**

**Връщане към предишното ниво на менюто:**

► Натиснете бутона на дисплея **Назад**

или ► **Кратко** натиснете бутона за край на повикване 


**Връщане в неактивен режим**

► Натиснете и **задръжте** бутона за край на повикване .






Ако не е натиснат бутон, след 2 минути дисплеят **автоматично** ще премине в неактивен режим.

**Въвеждане на текст**

- **Позиция за въвеждане:** Цифрите / буквите се поставят на мястото, където е курсорът
- **Поставяне на курсора:** ► Натиснете контролния бутон 
- **Изтриване на знаци вляво от курсора:** ► Натиснете бутона на дисплея **Изтр.**

**Имена в указателя**


- **Избор на букви / знаци:** На всеки бутон между  и  са зададени по няколко букви и знаци, вж. таблиците с набори от знаци → стр. 21.  
Избор на желаните букви / знаци:  
... ► Натиснете **кратко** бутона няколко пъти поред  
или ... ► Натиснете и **задръжте** бутона.
- **Малки букви, главни букви и цифри за следващите букви:** ► Натиснете бутона „дизел“ 



Първата буква и всяка буква след интервал автоматично е главна.




**Осъществяване на повиквания****Осъществяване на външно повикване**

► ... Въведете номера ► Натиснете бутона за говорене  **кратко**

или ► Натиснете и **задръжте** бутона за говорене  ► ... въведете номер




Отменяне на набирането: ► Натиснете бутона за край на повикване 

**Набиране от телефонния указател**



► ... отворете указателя с  ► ... изберете запис с  ► натиснете бутона за говорене 





**Набиране от списъка за повторно набиране**

Списъкът за повторно набиране съдържа последните 10 набрани номера от слушалката.

► Натиснете бутона за говорене  **кратко** ... Списъкът за повторно набиране е отворен ► ... изберете запис с  ► натиснете бутона за говорене 

**Обработка на записи в списъка за повторно набиране**

► Натиснете бутона за говорене  **кратко** ... Списъкът за повторно набиране е отворен ► ... изберете запис с  ► **Меню** ... след това

- Копирайте номера на дисплея: ►  **Използване номер** ► ОК
- Копирайте записа в указателя (→ стр. 12): ►  **Копиране в Указател** ► ОК
- Изтрийте избрания запис: ►  **Изтриване запис** ► ОК
- Изтрийте всички записи: ►  **Изтриване списък** ► ОК






Тук номерата може да се редактират или добавят.

---

## Набиране от списъка с повиквания

В зависимост от това какъв вид списък е зададен списъкът с повиквания (→ стр. 11) съдържа номерата на последните 25 повиквания или само тези на пропуснатите (неприети) повиквания.

- ▶ Натиснете бутона за съобщения  ▶ **Списък повикв.:** ▶ ОК ▶ ... изберете запис с  ▶ натиснете бутона за говорене .

---

## Приемане на повикване


Приемане на повикване: ▶ Натиснете бутона за говорене .

или ако е активиран **Автоматичен отговор** (→ стр. 16):

- ▶ ... Извадете слушалката от зареждащата станция

---

## Свободни ръце



- ▶ Натиснете бутона за говорене .

Поставяне на слушалката в зареждащата станция по време на повикване:

- ▶ Натиснете и задръжте бутона за говорене  ▶ ... Поставете слушалката в зареждащата станция ▶ ... натиснете и задръжте  за поне 2 секунди






---

## Сила на звука

- Достъп до настройките **по време на повикване** за текущо използвания режим („Свободни ръце“, слушалка):
  - ▶ Контролен бутон  ▶ ... настройте силата на звука с  ▶ ОК




Настройката се запазва автоматично след около 2 секунди, дори ако не се натисне ОК.

- Достъп до настройките **чрез менюто**:
  - ▶ Меню ▶  **Настройки** ▶ ОК ▶  **Аудио настройки** ▶ ОК ▶ **Сила на звука** ▶ ОК ▶ ... след това
- Сила на звука в слушалката:
  - ▶ **Сила на звука в слушалката** ▶ ОК ▶ ... настройте силата на звука с  ▶ ОК (✓ **Записано**)
- Сила на звука на високоговорителя:
  - ▶  **Сила на звука при Своб. ръце** ▶ ОК ▶ ... настройте силата на звука с  ▶ ОК (✓ **Записано**)

---

## Изключване звука на микрофона


Когато микрофонът е дезактивиран по време на разговор, другият абонат не чува.

- Активиране / дезактивиране на микрофона: ▶ Натиснете 



## Съобщения

### Списъци със съобщения

Входящите съобщения се запазват в списъците със съобщения. Когато в някой списък се появи **нов запис**, прозвучава уведомителен сигнал. Бутонът за съобщения също мига. На дисплея в неактивен режим се показват икони за видовете съобщения и броят на новите съобщения:

- в телефонния секретар (в зависимост от базата) / мрежовата пощенска кутия
-  в списъка с повиквания (→ стр. 11).

### Отваряне на списъци със съобщения

▶ Натиснете бутона за съобщения  ▶ ... изберете списък със съобщения с :

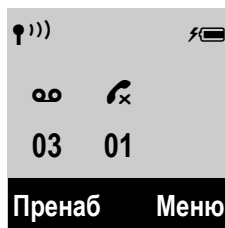
- **Гл.пощ.:** Списък на телефонния секретар (в зависимост от базата)
- **Мреж.п.к.:** Мрежова пощенска кутия
- **Спис.пов.:** Списък с повиквания (→ стр. 11)

▶ ... Отворете избрания списък със съобщения с ОК



- Ако има **нови** съобщения, показват се само списъците с нови съобщения.
- Иконата за мрежова пощенска кутия винаги се показва, при условие че нейният номер е запазен в телефона. Другите списъци се показват само ако съдържат съобщения.
- Ако изберете **мрежовата пощенска кутия**, ще бъде избран номерът ѝ. На дисплея не се отварят списъци.

Пример



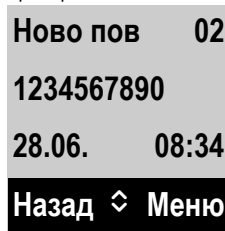
### Списъци с повиквания

В зависимост от това какъв вид списък е зададен списъкът с повиквания съдържа номерата на последните 25 повиквания или само тези на пропуснатите (неприети) повиквания.


Следната информация се показва в записите в списъци:

- Състояние на записа:
  - **Ново пов.:** Ново пропуснато повикване.
  - **Стр.пов.:** Записът вече е прочетен.
  - **Отговор:** Повикването е прието.
- Номер на повиквания. Ако номерът е запазен в указателя, се показва съответното име.
- Дата и час на повикването (ако е настроено).

Пример



### Настройване на вида списък

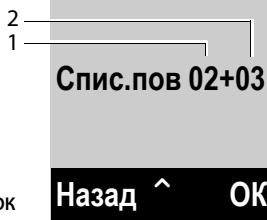
▶ Меню ▶  Настройки ▶ ОК ▶  Телефония ▶ ОК ▶  Тип на списъка на повиквания ▶ ОК ... след това

- Изберете пропуснати повиквания: ▶  Пропус.пов. ▶ ОК  = избрано
- Изберете всички повиквания: ▶  Всички пов. ▶ ОК  = избрано

### Отваряне на списъка с повиквания

- ▶ Бутон за съобщения ▶ Спис.пов ... показва се списъкът с броя на новите (1) и на старите (прочетени) записи (2) ▶ ОК

Пример



### Обратно повикване до номер от списъка с повиквания

- ▶ Натиснете бутона за говорене

### Допълнителни опции

- ▶ Меню ... след това

- Копиране на запис в указателя ▶ Копиране в Ук. ▶ ОК (→ стр. 12):
- Изтриване на избрания запис: ▶ Изтриване зап. ▶ ОК
- Изтриване на всички записи: ▶ Изтр. списък ▶ ОК

## Указател (адресна книга)

Имената и номерата се записват в записи от указателя (като се въвеждат номера / букви / знаци → стр. 9).

	Брой записи	до 150
	Дължина на записите	цифри: макс. 32 цифри имена: макс. 16 знака
	<ul style="list-style-type: none"><li>• На всеки запис може да се зададе специален фонов цвят и мелодия на повиквания (→ стр. 13).</li><li>• Телефонният указател се създава отделно за всяка слушалка. Въпреки това целият указател или отделни записи могат да се копират в други слушалки (→ стр. 13).</li><li>• Ред на подреждане: Интервал   Цифри (0-9)   Букви (по азбучен ред)   Други знаци</li></ul>	

### Отваряне на телефонния указател

- ▶ Натиснете в неактивен режим

## Записи от телефонния указател

### Създаване на запис

- ▶ ... след това
  - Запазване на първия запис в указателя:  
▶ Указ. е празен Нов запис? ▶ ОК ▶ ... въведете номер с ▶ ОК ▶ ... въведете име с ▶ ОК
  - Запазване на допълнителен запис в указателя:  
▶ Меню ▶ Нов запис ▶ ОК ▶ ... въведете номер с ▶ ОК ▶ ... въведете име с ▶ ОК

### Избор на запис

- ▶ ▶ ... въведете първите няколко букви с ... дисплейт прескача на първото име, което започва с тези букви ▶ ... придвижете се до желанния запис с при необходимост

- Продължително придвижване нагоре и надолу в указателя:  
▶ Задръжете натиснат

### Промяна на запис






- ▶ ▶ ... изберете желанния запис с ▶ Меню ▶ Редактиране запис ▶ ОК ▶ ... редактирайте номера с ▶ ОК ▶ ... редактирайте името с ▶ ОК


## Обозначаване на запис като VIP

На всеки запис може да се зададе **VIP повикващ-мелодия** и / или **VIP повикващ-цветя**. Записът се показва в указателя с този цвят и иконата **VIP**.

- ▶  ▶ ... изберете желаните запис с  ▶ **Меню** ▶ ... след това
- Мелодия: ▶  **VIP повикващ-мелодия** ▶ **OK** ▶ ... изберете желаната мелодия с  ▶ **OK**
- Цветя: ▶  **VIP повикващ-цветя** ▶ **OK** ▶ ... изберете желаните цветя с  ▶ **OK**

## Редактиране / добавяне на номер за повикване



- ▶  ▶ ... изберете желаните запис с  ▶ **Меню** ▶  **Използване номер** ▶ **OK** ... номерът се показва на дисплея ▶ ... редактирайте / добавете номера с  ▶ ... изберете номера с 

-  Номерът от дисплея може да се копира в указателя:
  - ▶ **Меню** ▶ **Копиране в Указател** ▶ **OK**

## Изтриване на запис






- ▶  ▶ ... изберете желаните запис с  ▶ **Меню** ▶  **Изтриване запис** ▶ **OK**

## Изтриване на всички записи от указателя

- ▶  ▶ **Меню** ▶  **Изтриване списък** ▶ **OK** ▶ **Изтриване?** ▶ **OK**

## Бутони за бързо набиране



Записите от указателя могат да се зададат на бутоните 0 и от 2 до 9:

- ▶  ▶ ... изберете желаните запис с  ▶ **Меню** ▶  **Пряк път** ▶ **OK** ... след това
  - ▶ ... натиснете желаните бутон с 
- или ▶ ... изберете желаните бутон с  ▶ **OK**





**Набиране:** ▶ ... **задръжте** натиснат съответния бутон за бързо набиране в неактивен режим

## Копиране на запис / указател

Целият указател или отделни записи могат да се копират.

- 
  - Изпращачата и приемащата слушалка трябва да са регистрирани към една и съща база.
  - Другата слушалка и базата да могат да изпращат и приемат записи от указателя.
- 
  - Външни повиквания прекъсват прехвърлянето.
  - **VIP повикващ-мелодия** и **VIP повикващ-цветя** не се копират.
  - Записите с вече запаметени номера се отхвърлят.

## Копиране на отделни записи

- ▶  ▶ ... изберете желаните запис с  ▶ **Меню** ▶  **Изпращане запис** ▶ **OK** ▶ ... изберете приемащата слушалка с  ▶ **OK** ... след успешно прехвърляне се показва **Запис, е копиран. Следващ зап.?** ... след това
- Ако трябва да се изпрати **един** допълнителен запис: ▶ **OK**
- Ако **няма** допълнителни записи за изпращане: ▶ **Назад**

## Копиране на целия указател

- ▶  ▶ **Меню** ▶  **Изпращане списък** ▶ **OK** ▶ ... изберете приемащата слушалка с  ▶ **OK**

## Копиране на номера в указателя

Копиране в указателя на номера от списък с повиквания или от списъка за повторно набиране, както и на вече набирани номера:



Номерът да е показан на дисплея.

- ▶ Меню ▶ Копиране в Указател ▶ ОК ▶ ... потвърдете номера с ОК ▶ ... при необходимост добавете име ▶ ОК

## Допълнителни функции

### Будилник

Аларменото повикване се сигнализира на дисплея и с избраната сила и мелодия на звънене ( → стр. 15) за максимум 60 секунди. По време на разговор алармата се обозначава само с кратък сигнал.



Да са настроени дата и час .

#### Активиране на будилника

- ▶ Меню ▶ Будилник ▶ ОК ▶ Активиране ▶ ОК ( = активирано) ▶ ... изберете времето за събуждане в часове и минути с ▶ ОК ( Записано)

Когато будилникът е активиран, иконата и времето за събуждане се показват в неактивен режим на дисплея.

#### Деактивиране на будилника

- ▶ Меню ▶ Будилник ▶ ОК ▶ Активиране ▶ ОК ( = деактивирано)

#### Настройване на времето за събуждане

- ▶ Меню ▶ Будилник ▶ ОК ▶ Час на събуждане ▶ ОК ▶ Час: ▶ ... въведете времето за събуждане в часове и минути с ▶ ОК ( Записано)

### Деактивиране на аларма / режим на дрямка



Да звучи алармено повикване.

- Деактивиране до следващото алармено повикване: ▶ Натиснете Изкл.
- Режим на дрямка: ▶ Натиснете Дрям. или произволен бутон ... аларменото повикване ще се деактивира и ще се повтори след 5 минути

## ECO DECT



### Намаляване на предавателната мощност (в зависимост от базата)

Излъчването на телефона **автоматично** намалява в зависимост от близостта на слушалката до базата.

Излъчването на слушалката и базата може да се намали също:

- ▶ Като се деактивира **Макс.обхват**
- ▶ Като се активира **Без излъчв.**



Излъчването може да се намали само ако Вашата база поддържа тази функция.

За повече подробности направете справка в ръководството за потребителя на базата.



# Регулиране на настройките на телефона

## Дисплей

### Език

Налични са различни езици за дисплей.

▶ Меню ▶ Настройки ▶ ОК ▶ Език ▶ ОК ▶ ... изберете език с ▶ ОК (☑ = избрано)

### Скринсейвър

Като скрийнсейвър може да се зададе цифров часовник.

▶ Меню ▶ Настройки ▶ ОК ▶ Дисплей ▶ ОК ▶ Скринсейвър ▶ ОК ▶ ... изберете Без скрийн-сейвър / Цифров часовник с ▶ ОК (☑ = избрано)

### Цветова схема

Фонът на дисплея може да се настрои в 4 различни цвята.

▶ Меню ▶ Настройки ▶ ОК ▶ Дисплей ▶ ОК ▶ Цветни схеми ▶ ОК ▶ ... изберете Цвет.схема 1...4 с ▶ ОК (☑ = избрано)

### Контраст

Контрастът на дисплея може да се настрои на 9 различни нива.

▶ Меню ▶ Настройки ▶ ОК ▶ Дисплей ▶ ОК ▶ Контраст ▶ ОК ▶ ... изберете Ниво: 1...9 с ▶ ОК (☑ = избрано)

## Мелодии на звънене

Основна настройка за мелодия на звънене.

Трайно активиране / дезактивиране на мелодията на звънене: ▶ **Задръжте** натиснат бутона „звезда“



Дезактивиране на мелодията на звънене за текущото повикване: ▶ Меню ▶ Тихо

### Сила на звука на звънене

▶ Меню ▶ Настройки ▶ ОК ▶ Аудио настройки ▶ ОК ▶ Сила на звънене ▶ ОК ▶ ... задайте силата на звънене с ▶ ОК (✓ Записано)



Силата на звука е еднаква за всички видове сигнализация.

### Мелодия на звънене

Може да се настроят различни мелодии на звънене за външните, вътрешните повиквания и за будилника.



▶ Меню ▶ Настройки ▶ ОК ▶ Аудио ▶ ОК ▶ Мелодии звън. (Слушалка) ▶ ОК ... след това

- Външни повиквания: ▶ Външни повиквания ▶ ОК ▶ Мелодии ▶ ОК
- Вътрешни повиквания: ▶ Вътрешни повиквания ▶ ОК
- Будилник: ▶ Будилник ▶ ОК
- ▶ ... изберете мелодия на звънене с ▶ ОК (☑ = избрано)

## Уведомителни сигнали / предупредителен сигнал за батерията

Слушалката сигнализира звуково за различни действия и състояния. Сигналите може да се активират / дезактивират независимо един от друг.

► Меню ►  Настройки ► ОК ►  Аудио настройки ► ОК ... след това

- Уведомителни сигнали: ► ... изберете **Уведомителни сигнали** с  ► ОК ( = активирано)
- Изтощена батерия: ► ... изберете **Изтощена батерия** с  ► ОК ( = активирано)

## Автоматичен отговор







Повикването се приема с вдигането на слушалката от зареждащата станция.


► Меню ►  Настройки ► ОК ►  Телефония ► ОК ► **Автоматичен отговор** ► ОК ( = активирано)

## Предпазване от нежелани повиквания

### Времеви контрол за външни повиквания





Телефонът не звъни в определен период.


► Меню ►  Настройки ► ОК ►  Аудио настройки ► ОК ►  Мелодии звън. (Слушалка) ► ОК ► **Външни повиквания** ► ОК ►  Времеви контрол ► ОК ►  Активиране ► ОК ( = активирано) ... задайте или редактирайте времевия период: ►  Настройки ► ОК ► **Звън. изкл. от ...** въведете начало ► ОК ► **Звън. изкл. до ...** въведете край ► ОК ( Записано)

 По време на този период слушалката ще продължи да звъни за номерата, на които е зададена VIP мелодия на звънене в указателя.

### Без звънене за анонимни повиквания


Слушалката не звъни за анонимни повиквания (повикващият е активирал блокиране на Идентификацията на линията на повикващия).


► Меню ►  Настройки ► ОК ►  Аудио настройки ► ОК ►  Мелодии звън. (Слушалка) ► ОК ► **Външни повиквания** ► ОК ►  Заглушаване аноним.пов ► ОК ( = активирано)

-  • Настройката се прилага само за слушалката, за която е конфигурирана.
- Повикването се сигнализира само на дисплея.

## Нулиране на телефона

Може да се нулират отделни променени настройки на слушалката.

► Меню ►  Настройки ► ОК ►  Система ► ОК ►  Нулиране на слушалка ► ОК ► ...  
Отговорете на запитването за сигурност с ОК

 • Когато нулирате слушалката (**Нулиране на слушалка**), настройките за аудио и дисплей ще бъдат изтрети.

Не се засягат следните елементи:

- Дата / час,
- Регистриране на слушалки към базата и текущият избор на базата,
- Системен PIN,
- Записи в телефонния указател,
- Списък за повторно набиране.

# Съвети от производителя

## Обслужване и Помощ за клиента

Стъпка по стъпка към отговорите на Вашите въпроси с „Грижа за клиента“ на Gigaset  
[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)



**Посетете страниците „Грижа за клиента“:**

[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)

Тук ще намерите:

- Често задавани въпроси
- Софтуер и ръководства за потребителя за изтегляне безплатно
- Проверки за съвместимост



**Свържете се с екипа за обслужване на клиенти:**

Не сте намерили решение в раздела „Често задавани въпроси“?  
 За нас е удоволствие да помогнем...

... по имейл: [www.gigaset.com/contact](mailto:www.gigaset.com/contact)

... по телефона:

**Сервизна гореща линия България: +359 2 9710666**

(0.50 евро на минута от всички държави за стационарни телефони. За обаждания от мобилни телефони може да има други цени).

Моля, при обаждане подгответе предварително документите за Вашата покупка.

Моля имайте предвид, че ако устройството Gigaset не е продадено от оторизираните търговци за територията на съответната страна, то продуктът може да не е съвместим с телефонната мрежа на съответната страна. Ясно е отбелязано на кутията до CE знака за коя държава / кои държави е било разработено устройството. Ако апаратът бъде използван в разрез с посоченото по-горе, с инструкциите, посочени в ръководството, или с неговите функции, това може да повлияе върху гаранционните условия (ремонт или подмяна на апарата).

За да се възползва от гаранцията, клиентът е длъжен да приеме касова бележка, на която е записана дата на закупуване (датата, от която започва да тече гаранцията) и типа на стоката, която е закупена.

## Одобрение

Устройството е пригодно за ползване в цял свят. За използването на устройството извън рамките на Европейската Икономическа общност (с изключение на Швейцария) е необходимо разрешение на съответната страна.

Специфичните за страната изисквания са взети предвид.

С настоящото Gigaset Communications GmbH декларира, че радиосъоръженията тип Gigaset A540N са в съответствие с Директива 2014/53/ЕС.

Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие се намира на следния интернет адрес:  
[www.gigaset.com/docs](http://www.gigaset.com/docs).

Декларацията може да бъде намерена също така във файловете „International Declarations of Conformity“ (Международни декларации за съответствие) или „European Declarations of Conformity“ (Европейски декларации за съответствие).

Проверете всички тези файлове.

---

## Гаранционен документ

На потребителя / купувача се дава (без да се засяга правото за предявяване на рекламации спрямо продавача) търговска гаранция при следните условия:

- Нови уреди и техните компоненти, които поради фабричен дефект и / или дефект на материала проявят дефект в рамките на 24 месеца от покупката, се заменят безплатно от Gigaset Communications по неин избор с уред, сравним по отношение на техническите качества или се ремонтират. За бързо износващи се части (напр. батерии, клавиатури, кутии) тази търговска гаранция е валидна шест месеца от покупката.
- Тази гаранция не важи, ако дефектът на уредите се дължи на неправилна употреба и / или неспазване на ръководствата.
- Тази гаранция не обхваща действия, извършени от дистрибутора или от самия клиент (напр. инсталация, конфигуриране, сваляне на софтуер). Ръководствата и евентуално софтуера, доставен на отделен носител на данни също се изключват от гаранцията.
- Като доказателство за гаранцията важи квитанцията за покупка, от която е видна датата на закупуване.
- Сменените уреди респ. техните компоненти, доставени обратно на Gigaset Communications в рамките на смяната, преминават в собственост на Gigaset Communications.
- Тази гаранция важи за нови уреди, закупени в рамките на Европейската общност. Гаранцията се предоставя от Gigaset Communications Austria GmbH, Businesspark Marximum Objekt 2 / 3, Stock, Modecenterstraße 17, A-1110 Wien.
- По-нататъшни или други претенции, произтичащи от тази гаранция на производителя, са изключени. Gigaset Communications не носи отговорност за прекъсване на работата, пропуснати ползи и загубата на данни или друга информация при допълнителен софтуер, използван от клиента. Подсигуряването на същия е задължение на клиента. Изключването на гаранция не е валидно, ако отговорност се поема на основание задължение, напр. съгласно Закона за отговорността на производителите, в случаи на умисъл, на груба небрежност, поради нараняване на живота, тялото или здравето или поради нарушаване на съществени договорни задължения. Претенцията за обезщетение на вреди поради нарушаване на съществени договорни задължения все пак се ограничава до типичната за този вид договори предвидима вреда, доколкото не са налице умисъл или груба небрежност или не се носи отговорност поради нараняване на живота, тялото или здравето или съгласно Закона за отговорността на потребителите.
- При извършване на гаранционна услуга периодът на гаранцията не се удължава.
- Ако не е налице гаранционно събитие, Gigaset Communications си запазва правото да включи в сметката на клиента смяната или ремонта. Gigaset Communications ще информира клиента предварително за това.
- С горепосочените разпоредби не е свързана промяна в правилата за доказване, която да е в ущърб на клиента.

За предявяване на тази гаранция, моля обърнете се към телефонната служба на Gigaset Communications. Номерът може да намерите в инструкцията за експлоатация.

---

## Околна среда

### Програмна декларация относно опазването на околната среда

Gigaset Communications GmbH съзнава своята социална отговорност. Затова ние активно работим за създаването на един по-добър свят. Във всички области на нашата дейност – от проектирането на продукта и производството до продажбите и изхвърлянето – нашето екологично съзнание е от първостепенно значение за нас.

Научете повече за нашите екологосъобразни продукти и процеси онлайн на адрес: [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).

## Система за управление на околната среда



Gigaset Communications GmbH е сертифицирано по международните стандарти ISO 14001 и ISO 9001.

**ISO 14001 (Околна среда):** Сертифициране от септември 2007 г. от TÜV SÜD Management Service GmbH.

**ISO 9001 (Качество):** Сертифициране от 17.02.1994 г. от TÜV SÜD Management Service GmbH.

### Изхвърляне

Комплектите батерии не бива да се изхвърлят заедно с останалите битови отпадъци. Спазвайте местните разпоредби за изхвърляне на отпадъци, с които можете да се запознаете като се свържете с вашите местни власти или търговецът, от когото сте закупили продукта.

Цялото електрическо и електронно оборудване трябва да се изхвърля отделно от останалите битови отпадъци, използвайки местата, предназначени за това от местните власти.



Ако на някой продукт е поставен този символ на задраскан контейнер за отпадъци, продуктът е подчинен на Европейска Директива 2012/19/EC.

Правилното изхвърляне и отделно събиране на използваното оборудване е предназначено за предотвратяване на потенциални вреди за околната среда и здравето. Това е предварително условие за повторната употреба и рециклиране на използвано електрическо и електронно оборудване.

За повече информация относно изхвърлянето на вашето използвано оборудване, моля, свържете се с вашите местни власти, службата по сметосъбиране или търговецът, от когото сте купили продукта.

## Приложение

### Грижа

Почиствайте устройството с **влажна** кърпа или с антистатична гъба. Не използвайте разтворители или микрофибърни кърпи.

Не използвайте суха кърпа, тъй като това може да предизвика статично електричество.

В редки случаи контактът с химически вещества може да доведе до промени във външността на устройството. Поради голямото разнообразие от химически продукти, налични на пазара, не беше възможно да бъдат изпитани всички вещества.

Нарушенията върху високогланцовите покрития могат да бъдат внимателно отстранени с помощта на средство за полиране на дисплеи за мобилни телефони.

### Контакт с течности



Ако устройството влезе в контакт с течност:

1. Изключете устройството от захранването.
2. Извадете батериите и оставете отделението за батериите отворено.
3. Оставете течността да се отстрани от устройството.
4. Изтръскайте внимателно всички части.
5. Поставете устройството на сухо, топло място **за поне 72 часа** (не в микровълнова печка, фурна и т.н.) с отворено отделение за батериите и надолу с клавиатурата (ако е възможно).
6. Не включвайте устройството, докато не се изсуши напълно.

Когато е изцяло сухо, би трябвало да можете да го използвате отново.

## Технически данни

### Батерии

Технология:	2 x AAA NiMH
Напрежение:	1,2 V
Капацитет:	400 mAh

### Време за работа / зареждане на слушалката

Времето за работа на телефона зависи от капацитета, от възрастта на батерията и от начина, по който се използва. (Всички посочени времена са максимално възможните.)

Време в режим на готовност (часове) *	200 * / 110 **
Време за разговор (часове)	18
Време за работа при 1,5 часа разговори на ден (часове) *	90 * / 65 **
Време за зареждане в базата (часове)	4
Време за зареждане в зареждаща станция (часове)	4

\* Без излъчв. деактивирано, без фоново осветление на дисплея в неактивен режим

\*\* Без излъчв. активирано, без фоново осветление на дисплея в неактивен режим

### Общи спецификации

DECT стандарт	Поддържа се
GAP стандарт	Поддържа се
Брой канали	60 дуплекс канала
Радиочестотен обхват	1880–1900 MHz
Дуплекс метод	Мультиплексно време, 10 ms рамкова дължина
Честота на повтаряне на преносния импулс	100 Hz
Продължителност на преносния импулс	370 µs
Канална мрежа	1728 kHz
Скорост на предаване	1152 kbit/s
Модулация	GFSK
Езиков код	32 kbit/s
Предавателна мощност	10 mW средна мощност на канал, 250 mW мощност на импулс
Обхват	До 50 m на закрито, до 300 m на открито
Условия на околната среда за работа	от +5° C до +45° C, от 20% до 75% относителна влажност

### Потребление на мощност от слушалката в зареждащата станция

При зареждане:	прибл. 1.5 W
За поддържане на състоянието на заряда:	прибл. 0.5 W

## Таблицы с набор от знаци

### Стандартни знаци

Натиснете съответния бутон толкова пъти, колкото е указано.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x	14x	15x
1	1	£	§	¥	¤										
2	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç					
3	d	e	f	3	ë	é	è	ê							
4	g	h	i	4	ï	í	ì	î							
5	j	k	l	5											
6	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ô	õ						
7	p	q	r	s	7	ß									
8	t	u	v	8	ü	ú	ù	û							
9	w	x	y	9	ÿ	ý	æ	ø	å						
0	␣ <sup>1)</sup>	.	,	?	!	0	+	-	:	¿	¡	"	'	;	_
*	*	/	(	)	<	=	>	%							
#			#	@	\	&	§								

1) Интервал

### Централна Европа

Натиснете съответния бутон толкова пъти, колкото е указано.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x
1	1	§	¤										
2	a	b	c	2	ą	ä	á	â	ć	ç			
3	d	e	f	3	ę	ë	é						
4	g	h	i	4	í	î							
5	j	k	l	5	ł								
6	m	n	o	6	ń	ó	ö	ō	ô				
7	p	q	r	s	7	ß	ś						
8	t	u	v	8	ű	ü	ú						
9	w	x	y	9	ý	ź	ż						
0	␣ <sup>1)</sup>	.	,	?	!	0	+	-	:	"	'	;	_
*	*	/	(	)	<	=	>	%					
#			#	@	\	&	§						

1) Интервал

### Кирилица за България и Сърбия

Натиснете съответния бутон толкова пъти, колкото е указано.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x
1	1	§											
2	a	б	в	г	2	a	b	c					
3	д	ђ	ѓ	е	ж	з	з	3	d	e	f		
4	и	ј	к	л	љ	4	g	h	i				
5	м	н	њ	о	5	j	k	l					
6	п	р	с	6	m	n	o						
7	т	ћ	ќ	у	ф	х	7	p	q	r	s		
8	ц	ч	џ	ш	щ	ъ	8	t	u	v			
9	ь	ю	я	9	w	x	y	z					
0	␣ <sup>1)</sup>	.	,	?	!	0	+	-	:	"	'	;	_
*	*	/	(	)	<	=	>	%					
#			#	@	\	&	§						

1) Интервал

## Икони на дисплея

Следните икони се показват в зависимост от настройките и текущото състояние на телефона:

### Икони в лентата на състоянието

Икона	Значение
	Сила на сигнала (Без излъчв. е деактивирано) 1% до 100%
	Няма връзка с базата
	Без излъчв. е активирано.

Икона	Значение
	Звъненето е деактивирано
	Заклучването на клавиатурата е активирано
	Състояние на заряда на батериите: заредени от 11% до над 66%
	мига: батерията е почти празна (остатък около 5 минути време за разговор)
	Батерията се зарежда Текущо състояние на заряда: 0% до 100%

### Икони на дисплея за сигнализиране на ...

Икона	Значение
	Установяване на повикване (изходящо повикване)
	Връзката е установена
	Не е установена връзка / връзката е прекратена

Икона	Значение
	Външно повикване
	Вътрешно повикване
	Алармено повикване

### Други икони на дисплея

Икона	Значение
	Информация
	Запитване (за сигурност)
	Моля, изчакайте...

Икона	Значение
	Действието е завършено
	Действието е неуспешно



## Азбучен указател

<b>А</b>	
Автоматичен отговор . . . . .	16
Адресна книга, вж. Указател	
Активиране / дезактивиране на микрофона (слушалка) . . . . .	10
Анонимни повиквания . . . . .	16
<b>Б</b>	
Батерия	
зареждане . . . . .	6
поставяне . . . . .	6
състояние на зареждане . . . . .	22
Будилник . . . . .	14
Бутон „диз“ . . . . .	1
Бутон „звезда“ . . . . .	1
Бутон 1 (бърз достъп) . . . . .	1
Бутон за говорене . . . . .	1
Бутон за край на повикване . . . . .	1, 9
Бутон за пренабиране . . . . .	1
Бутон за съобщения . . . . .	1
Бутони	
бутон „диз“ . . . . .	1
бутон „звезда“ . . . . .	1
бутон за говорене . . . . .	1
бутон за край на повикване . . . . .	1, 9
бутон за пренабиране . . . . .	1
бутон за съобщения . . . . .	1
бутони на дисплея . . . . .	1, 8
бърз достъп . . . . .	1
бързо набиране . . . . .	13
контролен бутон . . . . .	1, 8
Бутони на дисплея . . . . .	8
бутони на дисплея . . . . .	1
<b>В</b>	
Високоговорител . . . . .	10
Време за зареждане на слушалката . . . . .	20
Време за работа на слушалката . . . . .	20
Времеви контрол	
мелодия на звънене за външни повиквания . . . . .	16
Възстановяване на настройките по подразбиране . . . . .	16
Възстановяване на фабричните настройки . . . . .	16
Външни повиквания	
времеви контрол за мелодия на звънене . . . . .	16
<b>Г</b>	
Гаранционен документ . . . . .	18
Главни / малки букви . . . . .	9
Грижа за устройството . . . . .	19
<b>Д</b>	
Дисплей	
промяна на езика на дисплея . . . . .	6
скрийнсейвър . . . . .	15
счупен . . . . .	4
съобщение от мрежовата пощенска кутия . . . . .	11
цветова схема . . . . .	15
<b>З</b>	
Заглушаване на слушалката . . . . .	10
Заклучване / отключване на клавиатурата . . . . .	8
Запис в списък . . . . .	11, 12
Зареждаща станция	
настройване . . . . .	5
свързване . . . . .	5
Захранващ адаптор . . . . .	4
Защитени повиквания . . . . .	16
Звук, вж. „Мелодия на звънене“	
<b>И</b>	
Избор на запис от указателя . . . . .	12
Изхвърляне . . . . .	19
Икони	
будилник . . . . .	14
лента на състоянието . . . . .	22
показващи нови съобщения . . . . .	11
Икони на дисплея . . . . .	22
<b>К</b>	
Контакт с течности . . . . .	19
Контролен бутон . . . . .	1, 8
Копиране	
на запис от указателя към слушалка . . . . .	13
на целия указател в слушалка . . . . .	13
Коригиране на неправилни записи . . . . .	9
<b>Л</b>	
Лента на състоянието . . . . .	1
Икони . . . . .	22

<b>М</b>		Пропуснатото повикване . . . . .	11
Медицинско оборудване . . . . .	4	<b>Р</b>	
Мелодии на звънене . . . . .	15	Регистриране (слушалка) . . . . .	7
Мелодия		Режим „Свободни ръце“ . . . . .	10
мелодия на звънене за вътрешни / външни		Режим на дрямка (аларма) . . . . .	14
повиквания . . . . .	15	<b>С</b>	
Мелодия на звънене		Сигнален тон, вж. „Уведомителни сигнали“	
времеви контрол за външни повиквания . .	16	Сила на звука	
мелодия за вътрешни / външни		сила на звука при „Свободни ръце“ /	
повиквания . . . . .	15	в слушалката . . . . .	10
промяна . . . . .	15	Сила на звука в слушалката . . . . .	10
Мелодия на повиквания . . . . .	12	Сила на звука при „Свободни ръце“ . . . . .	10
Микрофон . . . . .	1	Сила на сигнала . . . . .	22
<b>Н</b>		Скринсейвър . . . . .	15
Набиране		Слухови апарати . . . . .	4
използване на бързо набиране . . . . .	13	Слушалка	
от списъка с повиквания . . . . .	10	включване / изключване . . . . .	8
чрез списъка за повторно набиране . . . . .	9	възстановяване на настройката по	
чрез телефонния указател . . . . .	9	подразбиране . . . . .	16
Настройване		език на дисплея . . . . .	6
слушалка . . . . .	6	заглушаване . . . . .	10
Настройка		настройване . . . . .	6
телефон . . . . .	15	настройки . . . . .	15
Настройка по подразбиране . . . . .	16	неактивен режим . . . . .	9
Начални стъпки . . . . .	5	регистриране . . . . .	7
Неактивен режим, връщане . . . . .	9	свързване на зареждащата станция . . . . .	5
Номер		сила на звука в слушалката . . . . .	10
запазване в указателя . . . . .	12	сила на звука на високоговорителя . . . . .	10
копиране в указателя . . . . .	14	скрийнсейвър . . . . .	15
Нулиране на слушалката . . . . .	16	уведомителни сигнали . . . . .	16
<b>О</b>		цветова схема . . . . .	15
Обслужване и Помощ за клиента . . . . .	17	Спешни номера	
Обхват . . . . .	5	невъзможно . . . . .	4
Одобрение . . . . .	17	Списък	
Околна среда . . . . .	18	изходящи повиквания . . . . .	11
Осъществяване на повиквания		приети повиквания . . . . .	11
външни . . . . .	9	пропуснати повиквания . . . . .	11
приемане на повикване . . . . .	10	списъци с повиквания . . . . .	11
<b>П</b>		телефонен секретар . . . . .	11
Повикване		Списък за повторно набиране . . . . .	9
автоматично приемане . . . . .	16	Списък на телефонния секретар . . . . .	11
външно . . . . .	9	Списъци с повиквания . . . . .	11
приемане . . . . .	10	Списъци със съобщения . . . . .	9
Предпазване от нежелани повиквания . . . . .	16	отваряне . . . . .	11
Предпазни мерки . . . . .	4	Счупен дисплей . . . . .	4
Предупредителен сигнал за батерията . . . . .	16	Съдържание на комплекта . . . . .	5
Предупредителен сигнал, вж. „Уведомителни сиг-		Състояние на заряда на батериите . . . . .	22
нали“			
Промяна			
език на дисплея . . . . .	6		

<b>Т</b>		<b>Ц</b>	
Таблица с набор от знаци . . . . .	21	Цветова схема . . . . .	15
Телефон		Цифри	
възстановяване на настройката по		въвеждане . . . . .	9
подразбиране . . . . .	16		
експлоатация . . . . .	8		
настройка . . . . .	15	<b>Е</b>	
Телефонен указател . . . . .	12	ECO DECT . . . . .	14
запазване на запис . . . . .	12		
изпращане към слушалка . . . . .	13	<b>V</b>	
изпращане на запис / списък към		VIP мелодия на звънене . . . . .	12
слушалка . . . . .	13		
Технически данни . . . . .	20		
Течност . . . . .	19		
Търсене			
в указателя . . . . .	12		
<b>У</b>			
Уведомителни сигнали . . . . .	16		
Указател			
копиране на номер от текст . . . . .	14		
<b>Ф</b>			
Фабрични настройки . . . . .	16		

Issued by  
Gigaset Communications GmbH  
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2016  
Subject to availability.  
All rights reserved. Rights of modification reserved.  
[www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)